

Zeitschrift: Action : Zivilschutz, Bevölkerungsschutz, Kulturgüterschutz = Protection civile, protection de la population, protection des biens culturels = Protezione civile, protezione della popolazione, protezione dei beni culturali

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 52 (2005)

Heft: 6

Artikel: Terrorisme et menace ABC en point de mire

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-370261>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



DEUXIÈME CONFÉRENCE DE LA PROTECTION DE LA POPULATION

Terrorisme et menace ABC en point de mire

OFPP. De nos jours, le terrorisme est une préoccupation centrale de la politique de sécurité. C'est pourquoi l'Office fédéral de la protection de la population a décidé de consacrer la 2^e Conférence de la protection de la population (CPP) à ce thème. L'accent a été mis sur la protection en cas de danger atomique, biologique et chimique (protection ABC). Les participants ont également été informés des mesures prises en relation avec la grippe aviaire. Quelque 180 responsables de la Confédération, des cantons et des villes ont participé à ce congrès.

Ulrich Tilgner, publiciste, a traité des causes du terrorisme lors de la Conférence de la protection de la population qui s'est tenue à Münchenstein BL. En tant qu'expert du Proche-Orient, il connaît les difficultés de cette «région qui ne parvient pas à trouver la paix et qui est devenue le berceau du terrorisme moderne». Pour sa part, Wolf R. Dombrowsky, directeur du service de recherche en matière de catastrophes de Kiel (D), a présenté une contribution intitulée «Terrorisme – un défi lancé à l'Etat et à la société». Peter Griss, chef de la section Analyse/Protection de l'Etat auprès de l'Office fédéral de la police, a expliqué que la Suisse n'a pas été, à ce jour, la cible d'attaques terroristes islamistes. Des indices portent toutefois à croire qu'elle aurait servi de base logistique à des groupes terroristes. Du fait de sa position sur la scène internationale, la Suisse est relativement vulnérable face aux actes terroristes. De plus, elle a été par le passé le foyer d'actes de violence fort semblables aux actes terroristes.

La protection de la population concentre ses efforts davantage sur la maîtrise des événements que sur les causes et la prévention des actes terroristes. De nos jours, il n'est pas exclu que les terroristes utilisent des armes atomiques, biologiques ou chimiques. C'est pourquoi la protection ABC a été un thème central lors de la conférence. Bernhard Brunner, président de la Commission fédérale

pour la protection ABC (ComABC), a expliqué que la ComABC présenterait un projet de «Protection ABC nationale» fin 2005. Trois ateliers ont été organisés sur les thèmes «Dirty Bomb» (A), «Anthrax» (B) et «Attentat au sarin» (C). Les participants ont pu discuter des différents scénarios et des mesures à prendre face à de tels événements.

En prise directe sur l'actualité, le D^r Patrick Mathys, de la Section Détection précoce et épidémiologie de l'Office fédéral de la santé publique, a informé les participants des mesures prises en relation avec la grippe aviaire.

Une conférence préalable a été organisée à l'intention des chefs des états-majors cantonaux de conduite. Elle a traité, d'une part, de l'instruction et, d'autre part, des questions liées à la conduite, en particulier des cours 2005 portant sur la conduite stratégique (scé-



Les résultats des ateliers sur la protection ABC présentés sous la direction de Marc Cadish, chef du Laboratoire de Spiez (OFPP).



Quelque 180 responsables de la Confédération, des cantons et des villes ont participé à ce congrès.



nario «Epidémie en Suisse»), des installations de conduite protégées, de l'optimisation du système de coopération nationale pour la sécurité et du renforcement de la conduite en matière de politique de sécurité de la Confédération grâce à la création d'une cellule de crise permanente.

La CPP, qui a lieu une fois par an, a pour objectif d'institutionnaliser l'information mutuelle, la coordination et la collaboration entre les différents acteurs du domaine de la protection de la population. Les délégations cantonales de quatre à cinq membres comprennent les chefs des EMCC, les chefs des organes cantonaux de coordination de l'aide en cas de catastrophe et des secours urgents, ainsi que des représentants des moyens de première intervention (police, sapeurs-pompiers, santé publique) et de la protection civile. S'y ajoutent les secrétaires des quatre conférences gouvernementales concernées au premier chef par la protection de la population (santé, justice et police, service du feu, affaires militaires et protection civile).